

-LLA K'ASKAQ

(SUFijo -LLA)

Nuqalla
Punatamanta kani.
Payqa Aranimanta



Solamente yo soy de Punata. Él es de Arani.

El sufijo "-lla" en quechua se llama "límítativo". Su función es indicar exclusividad o restricción. Se añade a palabras como sustantivos y pronombres para decir "solamente", "solo" o "exclusivamente". También se utiliza como el "nomás" del castellano andino, para agregarle un poco más de cortesía, suavidad y dulzura a la frase.

Nuqalla papata mikhuni

= Solamente yo como papa / Yo nomás como papa.

Yaykirimullay!

= Entrá nomás.

Tumpallata parlani.

= Solamente un poquito hablo / Hablo un poco nomás.

Warmikunallapaq

= Solo para mujeres / Exclusivamente para mujeres.

Traduce la siguientes frases

1- Solamente yo soy del Pisaq.

1- Nuqalla Pisaqmanta kani.

2- Solamente mi papá habla quechua.

2-

3- Yo quiero papa nomás.

3-

4- Estoy bien nomás.

4-

5- Solo yo como mote.

5-

6- Tú nomás vives en Aranipampa.

6-

Musuq simikuna (Vocabulario)

Ser = Kay

Comer = Mikhuy

Hablar = Parlay, rimay

Mote = Mut'i

Querer = Munay

Vivir = Tiyakuy, kawsakuy

